

Inhalt

1	Einleitung	7
2	Geschichtlicher Hintergrund	11
2.1	Spanien.....	11
2.1.1	<i>Spanien und Deutschland nach dem Ersten Weltkrieg</i>	12
2.1.2	<i>Die Zweite Spanische Republik</i>	16
2.1.3	<i>Ausbruch und Verlauf des Spanischen Bürgerkrieges</i>	21
2.1.4	<i>Die deutsche Beteiligung am Spanischen Bürgerkrieg</i>	26
2.1.5	<i>Spaniens Position im Zweiten Weltkrieg</i>	36
2.2	Lateinamerika	40
2.2.1	<i>Deutsche Auswanderer in Lateinamerika</i>	41
2.2.2	<i>Die deutsch-lateinamerikanischen Beziehungen in der Vorkriegszeit (1933–1939)</i>	43
2.2.3	<i>Die deutsch-lateinamerikanischen Beziehungen vom Ausbruch des Zweiten Weltkrieges bis zum Überfall auf die Sowjetunion (1939–1941)</i>	45
2.2.4	<i>Die deutsch-lateinamerikanischen Beziehungen vom Überfall auf die Sowjetunion bis zum Ende des Zweiten Weltkrieges (1941–1945)</i>	47
3	Spanien- und Lateinamerikabilder im Nationalsozialismus	49
3.1	Hispanistik im Dritten Reich	49
3.2	Die Lehre des Spanischen.....	55
3.3	Spanien und Lateinamerika in der NS-Propaganda	57
4	Spanisch-Dolmetscher im Dritten Reich.....	67
5	Die spanischen <i>Dolmetscher-Bereitschaft</i> -Hefte	73
5.1	Aufbau und Gestaltung	76
5.2	Inhalte	78
5.3	Quellen und Materialien	87
5.4	Schulung der fremdsprachlichen und translatorischen Kompetenz	94

6	NS-Propaganda in der spanischen <i>Dolmetscher-Bereitschaft</i>	105
6.1	Die Darstellung Spaniens	105
6.1.1	Der spanische ‚Volkscharakter‘	105
6.1.2	Spanische Bevölkerungsgruppen.....	109
6.1.3	Geschichte und Religion Spaniens	120
6.1.4	Darstellung des Spanischen Bürgerkrieges	126
6.1.5	Darstellung Nationalspaniens im Zweiten Weltkrieg	138
6.2	Die Darstellung Lateinamerikas	142
6.2.1	Der ‚Volkscharakter‘ in lateinamerikanischen Ländern.....	143
6.2.2	Geschichte Lateinamerikas	146
6.2.3	Lateinamerikanische Politik.....	150
6.2.4	Wirtschaft und Handel.....	151
6.2.5	Die deutsch-lateinamerikanischen Beziehungen.....	153
6.3	Antisemitismus, Fremdenfeindlichkeit und Rassenideologie	154
6.4	Darstellung anderer Nationen.....	158
7	Schlussbetrachtung	163
	Literaturverzeichnis.....	167